

Livraria de São Francisco

OPERA DA ESTIMULAÇÃO

DE L.

Prefação.

Todos os Poemas, apenas apparecidos  
vão nos seus diversos tempos á luz do mundo,  
forão logo marcados com o selo da humã  
justa, ou injusta critica. Os homens ambicio-  
sios da gloria, e inextinguivel fama de  
outra, não soffrem com facilidade exar-  
citado por outro o projecto, que elles não podera-  
rão talvez desamparar. Desta critica por  
somentes, escapão aquellas obras, que não po-  
dem adquirir para seus auctores gloria al-  
guuma. Além desta regra geral, que apanha  
tra

## Prefaceão

tra todos os homens a criticarem aquellas obras,  
que elles mesmos no fundo do seo coração reco-  
nhem por grandes, e tem visto em todas  
as idades apparecerem espiritos de contradic-  
ção, que para se fazerem celebres tem pre-  
gado, <sup>na pena</sup> e exortado os seus vassallos a erguerem  
contra os vícios de homens verdadeiramente  
sabios. He esta a infeliz sorte de todas as obras  
grandes, attho que o tempo as faça conhe-  
cer tais, quai ellas são. Critiquem-se portanto  
muito embora o Poema intitulado o rei-  
no da Estupidar, vituperem-se o seu auctor, q.  
tambem Homero morreu desprezado d'aquelles  
mesmos, que ao de pois lhe levantaram estatuas:  
Virgilio experimentaria a mesma  
sorte, e não fosse hum Imperador sabio, que  
o estimava. Camoens viveo, e acabou sob-  
mergido na miseria, e Voltair auctor da  
grande Henriada sustentou ao principio  
innumeras Criticas. Não he o modo in-  
tanto comparar o Reino da Estupidar aos gra-  
des Poemas destes sempre immortais Es-  
critores: bastaria othar para os sublimes  
assumptos, q. se propoizvaõ a cantar Ho-  
mero, Virgilio, Camoens, Voltair, e ver o  
do Reino da Estupidar, ~~mas~~ de hum de  
vista para conhecer quanto aquelles de-  
vem exceder a este, por habil que seja a  
mão, que tratou semelhante assumpto. He  
differente descrever as accoens de heros,  
por quem a posteridade tem ja huma an-  
tecipada veneração, fundada na unifor-  
me tradição de todos os antepassados, ou can-  
tar

## Profaccão.

3  
tar humo Poema fingida, chamada a Estu-  
pidez, que com fundar seo Reino na Jurita-  
ria: ha differença totes n hum Poema  
Epico o elogio do Heroe, em que a liberdade  
Poetica unida com a verosimilhanca pode  
fingir tudo, o que फिर o bom do Heroe,  
com tanto que se não proceda contra as regras  
do Poema, ou fazer a Critica de humo so-  
ciedade, onde o Auctor se deve conter nos  
limites da modestia, e da verdade. Na fi-  
nalmente conforma os differentes assump-  
tos, que se pode ou não patentear o genero  
do Poeta: humo mostrando humo vasta,  
e dorombareada planicie, onde a imagi-  
nação se pode elevar, e correr á sua vontade:  
outros abrindo nos tem somente hum  
estreito logar, de cujos limites todo, o que sai-  
hir, cahe em profundos precipicios, e chao  
de espinha ramagem, onde ha perigo an-  
dar sempre curvado. Ha por tanto a differ-  
renca, que ha entre o assumpto do Reino  
da Estupidez, e do celebre Poema, que  
tem apparecido no mundo, que dá lugar a  
dirigirem os Criticos do ditto Poema, que elle  
ha sem graça, devida d'aquellas difficulda-  
des, que se oppoem ao Heroe na exe-  
cucão dos seus projectos, as quaes fazem obello,  
e maravilhozo de todos os mais Poemas.  
Mas se o auctor pretende mostrar o Poema  
de Portugal, como hum Poema destituido  
do me-

## Profação.

do minimo socorro da Minerva, sepulta-  
do nos abismos da ignorancia, e prompto a  
hiena sobmergindo a proporção, que elles  
se lhe abrirem, como podaria elle fin-  
gir ou Minerva, ou o mesmo Cervo oppor-  
se aos rapidos progressos da Estupididade? não  
provaria isto mesmo contra os intentos do  
auctor que Minerva socorria este Cervo,  
e que inda não estava de todo possuido da  
ignorancia; pois rarissima a Estupididade, que  
o queira dominar? Não vemos a habil i-  
ndia do Costa fingindo já em Franca,  
já em Inglaterra oppor-se Minerva,  
e Cervo a Estupididade, mas por que? por que  
elle quer, como deve, louvar Franca, e In-  
laterra, criticar a Portugal.

Em quanto  
as personagens conservarem sempre o  
mesmo caracter, parte tam essencial na  
Poesia Epica, nós a vemos facilmente ob-  
servada neste Poema. Os vicios personai-  
lizados falão, e obrão da mesma sorte, que  
falavam, e obravam hum homem por exem-  
plo estúpido, raivoso, ou fanatico &c. As pes-  
soas, que se criticão, quem as criticar po-  
de ver a similitude dos seus costumes,  
com os que se-lhe applicão neste Poema.

Tendo falado do Reino da Estupididade  
em geral, segue-se o observarmos cada  
hum das suas partes em particular. A

### Profaccão.

proporção, posto que criticada por muitos, não  
pecca com tudo contra as regras. Não não ou-  
mos em parte alguma, onde se nos dem os  
preceitos do Poema Epico, reprovado este modo  
de principiar, antes o vemos approvado, e obser-  
vado pelo grande Virgilio. Esta insignia Costa  
contumada a cantar entre os Romanos ~~estran-~~  
assumptos agrestes, e baixos, principia o seu  
Poema dizendo-nos: que elle já não canta as-  
sumptos do campo, como dantes, mas que celebra  
humã materia mais sublimis, as armas,  
e o varão, que fugitivo da sua patria foi opri-  
meiro, que navegou de Troia a Italia: elle  
principia desta modo, para dar ao Couro Rox  
mano humã ideia mais alta do assumpto,  
que elle vai cantar, anima de todas as suas  
Elogas, e Georgicas, que o mesmo Couro tinha  
visto. Da mesma sorte começa o nosso Poeta  
avirando-nos: que elle não canta aquelles  
heros pio, e valente de mas que postando can-  
tar a molle Estupider: afim de nos dar humã  
ma ideia mais clara da novidade do assumpto,  
to, que elle se propozem a cantar, como se  
nos dizem em geral: que elle não celebra as  
accões de Heros algum; porqum canta a  
entrada da Estupider em Portugal.

Do invix  
claro proseguito, que nos dá Novacio na sua  
Arte Poetica, de não principiar-mos a nar-  
ração d'aquella accão, que se postando can-  
tar, desde a sua primitiva origem, se lem-  
brau perfeitamente o nosso Poeta, porquã

Profação.

to elle principia fingindo a Estupidos sa-  
hindo da cova, para onde elle a trouxe a ti-  
nha deterrado, sem nos relatar o como Mi-  
nerva expulsou a Estupidos da Europa.

Seria finalmente em vão que hum  
Poeta tratava em formar hum Poema  
conforme as regras, se elle fosse despidido de  
taes adornos Poeticos, comparacões, descrip-  
ções, bellas ficções, que encantão o espiri-  
to. Tudo se acha no nosso Poema: pro-  
prias comparacões, como a do 1.º Canto versos  
135: a do 2.º C. 86: versos descriptivos,  
como as do 1.º C. v. 12. e 51: as do 2.º C. no prin-  
cipio, outra v. 107: a do 3.º v. 260., e a nobre  
ficcão do sonho do Bragado, que o arreola  
a acitar a Estupidos, e outras infinitas bel-  
lezas, que he excedido notar aqui.

Falamos  
em fim da ultima Critica, que se faz ao  
Poeta da Estupidos, que he sobre a froixi-  
daõ dos versos. Eu não posso deixar de con-  
fessar que ha nesta Poema alguns versos  
froixos, o motivo, que me obriga a notar as  
suas bellezas, he o mesmo, que me faz conce-  
der esta pequena falta. Demos alguma  
coiza á fragilidade humana, attendamos  
aque não ha obra perfeita, e confessamos  
em fim que a froixidaõ de alguns versos  
fica recompensada com a elegancia de  
outros.

Argu-

## Argumento.

A Estupida lançada fora da Europa por  
Minerva, partando recobrar seu Reino, pa-  
ra isto chama em seu socorro a Raiva, a  
Inveja, o Fanatismo, a Hipocrisia, e a Super-  
stição. Vão todas a França, onde fazem os ex-  
ércitos pontuais para se pôr em este Reino ao  
seu dominio; porém Minerva o anima, fir-  
cando animo frustrador os trabalhos da Estupi-  
da. Volta a Inglaterra, onde experimenta  
tão a mesma sorte. Daqui parte para Lis-  
boa, onde querendo ver se acharia huma  
fortuna mais favoravel, tomão todas diversas  
figuras, cobrem os logares da Cidade, para  
conhecerem os sentimentos do Reino: des-  
pois se ajuntão, e da huma da parte do qua-  
ro. Partem finalmente para Coimbra,  
cuja noticia levando a fama a esta Cidade,  
o Rei convoca hum Claustro pleno, para  
decidir se devia ou não receber a Estupida,  
votão todos os Leitores que se devia receber:  
o Rei vacillante, he avarice da noite o  
Fanatismo na figura de hum vapor gordo,  
o qual he de dizer que recebe a Estupida. O Rei  
morrado e Rei com a virao, manda logo  
lavar o Edital, para que no dia seguinte  
de tarde vá toda a Universidade em  
prestito algum da porta oppor a Estupida,  
a qual fica qua noite no Loureiro dos Cru-  
zios. No outro dia pela manha a vão  
buscar todos os Doutores a cavallo, e ella vem  
em huma berlinda para a Universidade,  
em cuja sella he recebida, o Rei a coroa,  
e jura vanallagem, e todos depois he be-  
jão a mão.

Rian

Rien n'est beau, que le vrai: le vrai  
seul est aimable.

Estue



Reino da Estepi-  
des.  
Canto V.

Não canto aquelle heros pio, e valente,  
Que depois de ter visto a cara patria  
A cinzas reduzida, e campo raro,  
Mil perigos contrastando hum clima busca,  
Atende com os seus ditos seja:  
A molto Estupidos cantar postando,  
Que distantes da Europa deterrada  
Na heritania vem fundar seu Reino.

Dicta-me o Mura, que se não possotanto,  
Os nobres feitos, e diversas cauras,  
Que a esta grande empresa acompanharam.

Hum feio monstro de cruel figura,  
Desgrahado cabello, e raios d'ellos,  
Disforme ventre, circular semblante,  
Da lugubra carne, onde jaria,  
Bocajando sabio, e longo tempo  
Nas vizinhas montanhas reparando,  
Estas cosas sotteu de magoa cheias:  
He possivel que a Deora, que occupara  
De sabio o nome, e ser de Jove filha,  
Dos meos vastos dominios me expellira,  
E haja sobre o meo feito orco throno?  
Esta inaccão quero deixar hum dia,  
Não ha-de ser assim, e na tyranna  
Ha-de ser huma vez o quanto posso,

Africa

## Estupidos

Africa Estupidos acera em ira  
 Tanto já mais se vio: ao Reino esquivo,  
 Onde mora a macilenta inveja  
 Com a furiosa, vingadoira raiva,  
 Quanto lhe soffra a natural inercia  
 Ligeiramente marcha; o fortes Deos  
 Polucando lhe dir, se tantas vezes  
 Em tais emprazas já não soccorrestes,  
 Não poderás deixar tambem agora  
 De dar-me a mão em tão afflicto caso:  
 A soberba Minerva injustamente  
 Despois de meus dominios ter roubado,  
 Dominios, que na Europa tanto prero,  
 Por cumulo de mal em feias selvas  
 De ninguém habitadas me desterra.  
 Ofereço coração das negras Turias  
 Por ser causa commum intermexura  
 Da molle Estupidos as brandas queixas.  
 Deixai amiga Irmam, somente diram,  
 Sendo tambem com nosco, e vingavamos  
 Essa injustica, q. te fez Minerva.  
 Em si não se fiando tambem chamao  
 O duro Fanatismo, a Hippocrisia,  
 E tu Supersticiao, que tanto podas  
 Nas verdulas Necessas, não a deixartes.  
 Em forte batelhao todas armadas  
 Os Elementos turbao, negra nuvem  
 De mil coriscos prouha Panca minha  
 A parte, onde sopra ofrio Noto.  
 A raivosa cohorte ali se encostra,  
 Subtils estratagemas ali traça.  
 Já Franca se lhes mostra, e de extramonta,  
 Tomando cada qual sua figura,  
 Para o combate exercitao util meo.  
 Então

Canto 1.<sup>o</sup>

3

Então o Fanatismo, que tomara  
 Hum ár siredo, e marcha companada,  
 Tendo leinar somente a humanidade  
 Da tritura, e Lancor se despedaca,  
 Suas maximas duras apoaça  
 Já entre o Povo, ou entre asabia gente:  
 Em vão he traballar, com riso e moça  
 A porção mais sireda the raponda,  
 Mas o povo humo cor entre apupada  
 Colha tuas o corre duramente,  
 Quel ocaõ, que danado se prazuma.  
 Da vil superstição, da Hipocrisia  
 Mais effeito os trabalhos não produzem,  
 Psinaõ asco parar a singitara,  
 Nos costumes candura, e sem verdade.  
 Minerva, que o ardil não desconheça,  
 Nos animos infunde novas lures,  
 Lures, que dissipando a fusca nevoa,  
 Com que a recta razão manchada fica,  
 Com proprias cores a verdade pinta.  
 Da Galica e Nácao ligiro, e douta  
 Mil pragas comitendo fogem todas.  
 Irados inda mais ligiros buscaõ  
 A Britannica gente: ataques novos  
 Em concerto dispoem, feroes de novo  
 Nos bravos coracoms Lancor furesto,  
 Fulminao tudo, a toda aperte correm,  
 Mas que imposta, se a esta profundo povo  
 Britthantes aparaneias nunca illudam,  
 Se buscas por entre a verdade o falso,  
 Manifesta diura, e so descanca,  
 Quando das coiras tem asam medida.  
 Desregre vaõ d'ali as Furias logo,

João

Voão, não fogem desta gente dura,  
 Agua intratável, e farinha chammao:  
 São discurrindo p'ello frio Nosta,  
 Aqui, ali novos combates dando.

A Dora tutelar vendo com susto  
 Que alguns dos seus a vacillar começao,  
 Que se deixao levar dos vis enganos,  
 Convoca incontinentemente hum grão congresso  
 De aquelles, que sustentao fortemente  
 O seo brilhante, e magestoso Throno:

Alumnos meus, mas não diga tudo,  
 A falar principia desta sorte,  
 Amados filhos, que da infancia tanto  
 A meo peito nutrido, e com discolo  
 A vos, a vossos pais tanto liurado  
 De ~~esta~~ vil escravidão, em que os tiora  
 A froixa Estupidos em outro tempo:  
 Sabereis que este monstro bafgado  
 De muitas Furias, que tornav- the juvao  
 Seus antigos dominios, disfarçados,  
 Armando laos entre vós pansia,  
 A como lado visto, e dia visto,  
 Mas de modo tam sido os seus encontros  
 Que entre vós sinto algum ja titubante.  
 Que magoa a minha, que pensar não fôra,  
 Se em triste cativero inda vos vira  
 Comnigo ingratos, para vós tyranos!  
 A o biao rugidor, que em torno gira,  
 Constantes varruti, as almas fortes  
 Com fantasticas formas não resobreo.  
 Qual de vtro Capitao, que descortina  
 Ardilosas siladas do inimigo,

## Canto V.

5

Na nona frente pelejando marcha,  
 Victoria conseguio já d'ella Franca,  
 Outro tanto tem feito a gente Inglesa

Com estas vovas tal esforço inspira  
 Nos vacillantes peitos, que ligados  
 Hum corpo fazem, como humca firme.  
 De novo as Turias aos ardis empantão,  
 Multiplicão combates, dobrão forças;  
 Mas a sabia cohorte apertito aberto  
 Sem perigo alcança a vencedora palma,  
 Qual annoso Carvalho, cujos ramos  
 Tanto procurão as cirrentes nuvens,  
 Quanto as raizes vão minando a terra,  
 Despreza immortal a soberba força  
 Dos ventos zunidores, que os combatem.  
 Sendo sem fructo esse trabalho as Turias,  
 A certo aceno se congregão todas  
 Em hum occulto logar, onde se movão  
 As negras sombras da ténue noite.

A Rainha então, de cujos visgos olhos  
 Scintilla o odio, e a cruel vingança,  
 Assim ás outras fala em tom irado:  
 Será possível que hum poder tam forte,  
 Qual he o vovo, e qual o meo combates,  
 Em nada ponha! que nenhum effeito  
 Heja destas fadigas resultado!

Ao lado chora sem dizer palavra  
 Afflicta e Estupida, e largo espaço  
 A guilha magoa poem nas linguas fresco.  
 Se não quando depois de feita a venia,  
 Desta modo começa o Fanatismo:

A vovo, e meo parar já tendos visto

Que

6

## Estupidas

Quez suamos em vão, Minerva inspira  
 Os deuses peitos desta gente infame;  
 Deixamos pois estes gelados climas  
 Bem digna habitação de tais cabeças:  
 De aqui fugamos para o mais dia;  
 E eis de toda a Europa he mais ditoso,  
 Aqui mais resistência não teremos,  
 O povo habitador desta terra no,  
 A parar de contrastes já passados,  
 A mão mando viero sempre seppito.  
 Não chores, cara Innam, otro Imperio  
 Segundo creio lá vras fundado.  
 Fugir, fugir desta inimiga terra.  
 Todas a huma vez promptas concordão,  
 De fria região logo despartão,  
 Esobre as aras dos liquidos ventos  
 As amaras Hispanhas vão boicando.

Canto 2.<sup>o</sup>

Era alta noite, eo ingelhado Inverno  
 Já começava a saedir das aras,  
 Quez ao sereno gotzjão frio ovapfo,  
 Dormia tudo, e só nas ermas veas  
 Errantes cães ladrando se encontravao.  
 Foi então quez a hisboa rica, e vasta  
 Em sagrado baixou obando infame.  
 Se a soberba Madrid primeiro irião  
 Britavao, em quanto o Gamatirno  
 Não decidira, quez o luro Reino,

Como

## Canto V.

7

Como a mais certo, começar devida.  
 Por acordo commum anuntarão todas  
 Que aos publicos logares com disfarce  
 Ir sem demora deoem, para que exposta  
 Sua dir o vulgo, que censura orabio,  
 Hum que murmuraõ do actual governo,  
 Sua louvaõ outros: desta sorte podem  
 Cabir mithos, no que farãr se deve.  
 Dispersas pelas Evacas vão notando  
 As praticas diversas, a quo assistem,  
 Não só ouvindo, mas tambem so voto,  
 Como a bem then faria, declarando.  
 Não deixão sem visita parte alguma,  
 De formas differentes se revistem,  
 Ja de homem, de mothas, de mono, ou velho,  
 De canquillo, de Trada, ou de Jarreta,  
 Seguendo julgaõ que requer o caso.  
 Nesta pesquisa muitos dias andão,  
 Atthé que chega o derrojado instante,  
 Em que haviãõ propiõto se ajuntarem,  
 Para um plano concelho darem conta  
 Do que ouvirão dizer, do que fizerão,  
 Em occulto logar, que não perturbaõ  
 Nem o tropal dos anafados machos,  
 Nem das valeros rodas o ruído,  
 E nem do povo o barulho do trato,  
 Logar, que fica além do claro Tojo.  
 As vagas santinellas se congregão,  
 Duvidão entre si qual dellas ha de  
 Dar primario verãõ, do que panerãõ: Da sua

## Estupidar

Dasua parte cada qual recura.  
 Mas nisto a Vaiva impaciente fala:  
 Não notais, companheiras, que se primeira  
 Toma mão da palavra, servi brava,  
 Não deu para nós haver cerimonia.  
 Com mil ritos andei, andei de noite,  
 Amatei huma vez a hum caro grande,  
 Era hum cadete de figura esbelta,  
 Que dirião ser filho de tal Conde,  
 Vestido muito bem de ponto em branco,  
 Huma espada tremenda tinha á cinta  
 Toda de prata sem senão laçada,  
 Para mais casquilhar era soldado,  
 Não da guerra sabia a menor coiza;  
 Comem de namorar de todo o modo  
 Manjava miúdos que osse florido,  
 Em que muitos programas tinha feito.  
 Na assembleja passava as noites todas,  
 E nella com respeito era exultado:  
 Amentava consigo que nos olhos  
 Trazar devia as settas de Cupido,  
 Pois para rogar-las qualques Senhora  
 Não precisava mais, que por-lha a vista.  
 Encontra por acaso hum velho grave  
 Com avia familia pensando,  
 A humna filha pelo braço tinha  
 Com bella contida, o que traria  
 Havio tempo ao tal cadete leve.  
 Apenas a conheceu em torno gira,  
 Hum ditto solto e outro disfarçado,  
 Na filha ingustação o velho nota,



Canto 2.<sup>o</sup>

9

Não mancoço repara, e em sua graça  
 Dis-lhe que a direita, e que não seja tolo,  
 Que a não saquem os annos se vingava.  
 Do convulso florido tira logo  
 O bravo militar, e namorado.  
 Quis defender-se o vacillante velho,  
 A dois panos por um ferido cabe:  
 Ainda immensa gente; mas fozou  
 Destroca tudo, e impunemente leva  
 Entra o tumulto a aturdida moça.  
 No fundo do seu peito o velho geme,  
 Ao Ministro se queixa magoado,  
 Ento ao Fidalgo buca, de bom modo  
 Propozm-lhe queirer ao Pai levar a filha;  
 Qual sibilante cauda, e que cobra  
 E iron incanto o seror caminhante,  
 Anim no militar se acenda a ira,  
 Discomposm o Ministro, e se não foge,  
 Não voltaria, como foi, inteiro.  
 Gallo succo no repara o Pai afflicto,  
 Em resposta o Ministro só lhe torna:  
 Amigo, são Fidalgo, tanto feito  
 Da minha parte, e que fazer podia,  
 E ara os pequenos só as Leis tem força.  
 Folgusi de ver esta curadia, e fogo,  
 Que nas outras Nações ja mais notara.  
 Si de noite roubar, também de dia.  
 Numma forte que d'vilha de Marujó  
 He quem far por ali maior faxira,  
 Nada modo lhe posm, rombaõ da ronda,  
 Que de vis capateiros he composta,

Edo

## Estupidas

Eds outros tais, que dormindo levam  
Por espadas e gualtes ferrugentos.

Isto vi compranhadas, e mais coiras,  
Que não refiro por não ser extensa.

Logo a superticação em pé se põem;  
Mas fazendo primeiro mil manejos  
O chão prostrada por tres vezes baixe,  
Outras tantas tornando costas coiras,  
Far sobre o coração quinhentas orações,  
Do baixo da camisa também tira  
Hum grande almofada, que constava  
De muitas orações, muitas reliquias,  
Ja contra maléficos, contra apasta,  
E muitas contra a tentação da carne,  
Baixe, e rebaje o venerando braso,  
E com os olhos para o ceo erguidos  
Com o mesmo seberna immensas orações;  
Deste modo disposta principia  
A dar conta fiel do que passava:

Tão outro Portugal agora vejo,  
Que o mesmo não parece: quem diria  
Que estas pobres mothyres, por resquidas  
Do dragão Infernal, em pouco tempo  
Haviam de encontrar pallas Conasantes  
Prompto socorro ascos crengis tormentos?  
Mal haja que Judro, que tyranno  
Paulo de Carvalho, homem ferino,  
Que os tristes prohibio este remedio;  
Ja não ha camaradas como d'antã:  
Fui aos Frades Capuzos quarta feira,  
Que coiras lá não vi edificantes!  
Na portaria estavam costamente

Para

## Canto 2.

11

Para cima de cam, ou mais mochosas,  
 Humas em conveltoços, outras chorando,  
 Coira má na verdade parecia.  
 Apenas depois hum Frade idoso,  
 Sinha de antola armado, apella casa  
 Todos viao que ja era hum santo:  
 Não era destes Frades, que capricião  
 Em trazer os capatos de camurça  
 Muito amarella, eo calcantear burnido,  
 Que o cabello penteão, que arrigação  
 O enovado burst, quando parecia:  
 Este não era anim, de muito estudo  
 Via pouco, e seos oculos traria,  
 Euidava nos habitos tam pouco  
 Que no peito traria de simonta  
 Mui boa quarta, se não fosse arratol.  
 Apenas se avistou, humas e outras  
 A fazer-se em pedacos, outras davão  
 Horrondos ruídos, como cães famintos;  
 No dor de coração ver tais martirios.  
 Suspensio esteo o Frade muito tempo,  
 Para todas othando, e de repente  
 Em profundo silencio ficou tudo:  
 At hum livro entrou a ler, grimmario baixo,  
 Mas depois carregando os sobrançellas  
 Com humma voz de trovão irado lia,  
 Aqui he que foi para, de improviso  
 Todos quebravao o silencio a hum tempo,  
 Tais hurros, tais bramidos atroavao

O Clauzo

O Claustro todo, que inda hoje tenho  
 De susto o coração, como abafado.  
 O Frade cada um mais lhe gritava  
 Batendo com o pé que se calassem:  
 A muito ~~em~~ custo acomodou abulha.  
 Suspiravaõ somente enternecidas,  
 Como quem de hum combate se livrava.  
 O exorcista ja lia em voz mais mansa,  
 Ebenrando-as tres vezes so thes disse,  
 Que se fossem na paz de Jesus Christo.  
 Humas após as outras em fileira  
 Cendo em terra o joelho amanga beijão,  
 E com grande mirra se despedem.  
 Não para aqui somente a caridade  
 Do bom Religioso, de outro lado  
 Afflicta Mãe com os filhos entre os braços  
 Ante os pés do exorcista as apresentão:  
 Humas lhe dizem que cruéis lombriças  
 As pobres viancinhas martirizão,  
 Outras lhe pintão os horrores de demão,  
 Que aquellas innocentes recebem  
 De humma sua viriãtia geralmante  
 Coz bruxa, e feiticeira reputada;  
 Promptamente os berrões, e com brandura  
 Humma pratica brava foi fazendo,  
 Que tiznem se viva, em fim the disse  
 Que dorso Santo Cadre se lembrassem.  
 De esta longa fadiga descansava  
 Ja rorão apouente o bom Fradinho,  
 Quando o Costriso a toda a prana o chama:

Humas

Canto 2.<sup>o</sup>

Hum pouco de galgões carregados<sup>1</sup>  
 Follo Padre Exorcista perguntavao,<sup>2</sup>  
 De prurimento, pium, e de bom vinho<sup>2</sup>  
 A sua caridade isto lhe responde,<sup>4</sup>  
 E ser entre os saos Padres respeitado.  
 Linboa ja não he, tomo a direr. vos,  
 A mesma, que ha dez annos se mostrava,  
 He tudo devoção, tudo são tercos,  
 Romarias, e C'vignas, Vias sacras.  
 Aqui he a nona terra, aqui usamos  
 A nona cara Ironiam cobrar ao Reino.

A fina Hippocrisia he quem se segue,  
 Com olhos baixos, maiculento rosto,  
 Longos vestidos de cor parda, e negra,  
 A fazer humma varia se levanta,  
 Depois em voz sobruma animo começa:

A Cidade corvi, e tira o gosto  
 De vos por quasi todos praticadas  
 As maxima subtile, que lhe pregava.  
 No publico panceio, onde concorda  
 A mais lenda gente desta corte,  
 Humma tarde me achei, e perto estavao  
 Quatro roquitos de figura seria,  
 Em quanto abi se via reparando,  
 Dizia hum d'elles: vejaõ bem amigos  
 Os ocos caseos destes dois manecos,  
 Em logar de topetes conestados,  
 Medonhas conchas de sevelhos caçados  
 Das injurias do tempo lhas defendam  
 As vaidoras cabeças, os vestidos  
 Se não tem as faccosas cá nos sovacos, São

## Estupidez

São vestidos de ginja, e de jarrato,  
 Não imbujo o empadim atravessado,  
 Com calçasas Holanderas calças trançam,  
 Gamgem os pobres por dentro dos talos  
 Dos lustreros, capatos, carregados  
 Do peso enorme das luxuriantes placas:  
 Casquinhas à Malteza a isto chamaõ,  
 Muitos dias não ha que ainda chafa  
 Era o contrario do que vemos hoje.  
 Ostar de Portuguez o nome indigno  
 He agora maior, que me atormenta,  
 Nomisar Portuguez a qualques honram  
 He fazer-lhe a maior descompostura,  
 Que possa proferir a aguda lingua  
 De huma regateira enfurecida:  
 He chamar-lhe sem devida macaco,  
 Somente imitador dos vaõs caprichos  
 Das estranhas Náções, não das virtudes:  
 Sem rebuço he chamar-lhe hum ignorante,  
 Hum confirmado tolo, que não sabe  
 Nem artes, nem sciencias, nem commercio:  
 Mirraçuel Náção, que facilmente  
 Os thesouros franquea aos Estrangeiros  
 Com chitas, por fivelas, por volantes,  
 E por outras immensas ninharias.  
 Nisto estava inflamado o homem, quando  
 O fio lhe cortou aos saõs discursos  
 O trovão, que farião nas calcadas  
 As fogos-gigantes rodas do hum carrinho.  
 Quatro ançados, e membrados moços,

Grump=

## Canto 2.º

Promptos saltando da varinha taboa  
 Ajudai a descer hum gordo Bispo,  
 Que na corte se achava com licença,  
 Vinha todo de seda, e do pascoço  
 Humma ourtho pendia cravada  
 De lúridas safiras, de brilhantes  
 Omagostoro azul cogeva os olhos,  
 E pouco menor as fivelas de ouro.  
 O austero secular ficou chamado  
 A mirar o Prelado parquando:  
 Depois com vózes de ardentem chous  
 Para os outros se volta assim dizendo:  
 O costume, o tempo primitivo,  
 Tempo, em que o Pastor só diffidia  
 Porão sabão pões sem virtudes,  
 Pella vida exemplar, com que os guiava:  
 Quem o Santo Evangelho levantante,  
 Do supremo Pastor quem lev a vida,  
 A presença de hum Bispo petit-maitre  
 Como podê levar a paciência?  
 Se o venerando Apóstolo das gentes  
 Aqui apparece, poderia  
 Por companheiro ter hum homem destes?  
 O grande Paulo, que o ençado roto  
 Poder os dias de suor banhava,  
 Para não servir ja mais de peso  
 A seus caros Irmãos, antes queria  
 Ganhar graças pãem com seu traballo:  
 Santa Religião, tempo ditoso,  
 Ou tu não hás a myrma, ou ter Ministros  
 De pos=

## Estupidar.

De pastores o nome não merecem  
 Nesta pratica sempre os quatro amigos  
 Se forão com a noite retirando.  
 Não fiquei do discurso satisfeito:  
 A hora, em que o Bispo já dormia,  
 Madonha, e a normissima figura  
 Tomai, e como a setta despedida,  
 A seu vicio aporanto fui desvito.  
 Estivado em colchons de branda pluma  
 Em profundo silencio reparava,  
 Mil divertidos, e agradavel sonhos  
 Ao redor do semblante revolvendo,  
 Hum abella anorrelha das sonhoras,  
 Outros o Histo, o bom café pintando;  
 De prona os fir fugir, e promptamente  
 Seu logar occupando, este discurso  
 Em breves ha intimai com voz horrenda:  
 He possível que durmas descaneado,  
 Sem te lambereas do que dir o povo  
 De tao modo de vida, de tao fausto?  
 Não digo que pratiques fidelmente  
 As maximas austeras do Evangelho,  
 Para teres de Santo o nome honroso  
 Não proquiras de ~~ter~~ tanta austeridade:  
 Embora te regales, te divirtas  
 Inda mais, se ha possível, de que nunca;  
 Mas neste deve haver esta medida.  
 Se embora hum cathaco, hum libertino,  
 Hum lobo tragador do teu rebanho,  
 Mas devem outras ser as apparencias,  
 De outro modo serás mal reputado,  
 Emui=



Canto 2.

Emvite duracao os teos prararas  
 Nao podgem ter, se nao mudaras logo.  
 Dobrando leito expavorido salta,  
 Na virao avertite, e volta prararas  
 Em meo de oito dias ao Bigrado.  
 Em a dextra litriva antao panceia,  
 Aos pobres manda dar todos os dias  
 So caldo para jentas, e as torcas feivas  
 Por vai a cada hum sendo alijado,  
 Dizendo que occultava muitas coiras.

Acabou de falar a Hippocivria,  
 Tam somente restava o Tanatismo,  
 Que tinha sobiq todos aqndantes,  
 Edaquella palastro a praridancia.

A vna exproicao, assim comeca,  
 Com prarar acentei, tudo prometta  
 Hum oxito falar a nona e mprara.  
 Aquella furioso, e ardente salto,  
 Que em Caris fer correr rios de sangue  
 Na celebrada noite dos Francaros,  
 Aquella matador, e fero genio,  
 Que os duros Castothanos animava  
 A lagar de Indiano sangue hum dia  
 O Mexico, e Caru, entre qta povo  
 Agora mesmo suscitar podia  
 Hum Inglor, hum Gortio, e Mahometano,  
 Se as leis civis o nao vedarem tanto:  
 Com a mesma prarara anacivados  
 Aqui seriao, como hum cao se mata,  
 E os por alma de cao qualqvar ha tido,  
 Que a santa fo de Roma nao profuma.

Agora

## Estupidos.

Agora pois só resta que assentemos  
 Se deve ser aqui, ou em Coimbra  
 A nova casa firmam entronizada.  
 Nesta longa annos ha se tem fundado  
 Humma coiza chamada Academia.  
 Mas isto quanto a mim e differença,  
 He hum corpo sem alma, que não pode  
 Produzir accão propria, ou hum fantasma,  
 Que em bem poucos minutos se dissipa.  
 O mesmo voto he que vamos demandando  
 O mesmo anqnto, d'onde foi lançada  
 A manna Estupidos injustamente:  
 Lobar novos esforços he preciso,  
 Que por fim a victoria esta segura.  
 Yodes a humma voz nisto concordão;  
 Entre tanto saltava de contenta  
 A molle Estupidos com tais viradas,  
 Que nos montes vizinhos rotumbavao.

## Canto 3.º

Do forte Portugal quari no centro  
 A vitoria Coimbra esta fundada,  
 Bello cumma soberbo do alto monte,  
 Espelhas fraldas, que o poente avistão,  
 Vai-se ao longo estendendo, attho que chega  
 Al beber do Mondego as mansas agoas:  
 De forte outra montanha se nhoraa  
 A liz

A liquida corrente dividida  
 Da longa ponte pelos grossos arcos;  
 Aquarissas campinas, fartos vales,  
 Do cristallino rio saltadas,  
 Em torno a cascão, aos habitantes dando  
 Os mais bellos passios do universo.  
 Da fronteira montanha, que dominao  
 Dos famosos horizontes, se desfruta  
 A linda perspectiva da cidade,  
 Que tanto he bella, quanto he dentro  
 Immunda, irregular, e mal calcada.  
 A terra he pobre, he falta de commercio,  
 O povo habitador he gente infame,  
 Avarenta, sem fe, sem probidade,  
 Inimiga cruel dos Estudantes,  
 Mas amiga das suas pobres bolças.  
 Aqui de muito tempo esta fundada  
 A nobre Academia Juritana.  
 O monstro, que he dotado de um olho,  
 Que ao longo avista os mais pequenos vultos,  
 Que de baixo do tecto mais forrado  
 Nada se passa sem lhe ser notorio,  
 O monstro, que por outras tantas bocas  
 Quanto sabe, e nao sabe por em patente,  
 Aqui em altas vozes apregoa,  
 Que com o Estupido em breve tempo  
 Sao dominicos cobras, so diadema,  
 Armada da terrivel companhia.  
 Na minha fantasia aicnda o Mura  
 Hum fogo vivo, por em na minha lingua

## Estupidar.

Expressivas palavras, com que pinto  
As proceras, que vou dizer agora.

A Académica gente ali convocada  
Não pensa, não conversa em outra coisa,  
Em quari todo geralmente vai  
Excênica alegria, e nos concertos,  
De que consta a cidade em grande parte,  
Manda os Guardas que os Refeitórios  
De mais vinho, e perfume se recheiam.

Da Universidade o grande Chefe  
Hum daestro Universal convoca logo,  
Para que em pleno conselho votem todos  
O que fazer se deve nesta caso.

Em comprido salão, cujas paredes  
Picaamente comportas tem por ordem  
Por heritaneos Reys proprios retratos,  
Em soberba cadeira se apresenta  
O Victor, e por hum, e outro lado  
Os lentes, e Doutores assentados,  
Segundo o vaõ capricho os destinára,  
A dar no parças se aprontao todos.  
Tira nisto o barrato o Geridante,  
E ao lante Primár da Theologia  
Acena que comeca: logo feita  
Ao congresso em geral submina a via,  
Orao isto profere nestes termos.

Muito illustres, e sabios Academicos,  
Por direito Divino, e por humano  
Creio que deve ser restituída  
A grande Estupidar a dignidade,  
Que nesta Academia gozou sempre:

Bem

Bem sabais quão sagrado os divinos  
 Da antiguidade são, por elles sonnos  
 Ao logar, que occupamos, elevados:  
 Occulta vos não he a violencia,  
 Com que foi desta pene desbellhada,  
 Vós tãto murchas sois do sentimento,  
 Com que a vimo partir tam desprovarada;  
 Por em sempre a pensar dorco destorvo,  
 Constante tributa dentro em meo peito  
 Honrança em devida, á qua fôra  
 Na minha infancia caridosa Mãe,  
 Era a thica singular patrona.  
 Entrai pois companheiros em vós mesmos,  
 Bondadei sem paixão, para que se vos  
 As portanas quairas sobre os Autores,  
 A estimavel saudade arruinada:  
 Para lavar este tempo em bom soco,  
 Diversos, e passar o logremanto,  
 Acaro proquirai de mais sciencia?  
 Se os dias desta breve, e curta vida  
 Fuzermos com os livros perturbado,  
 Teriamos acaro mais Erabendas,  
 Mais dinheiro, mais honra, mais estima?  
 De que podem servir estes estudos,  
 Que mais da moda se cultivaõ hoje,  
 A barbara Geometria tam gabada,  
 Que mil proposicoes, todas hereticas  
 Aqui far eminar publicamente?  
 Sabais para que presta neste mundo?  
 A sua utilidadeq tempo visto,

Vigo

## Estupidar.

Diga-o a Inquirição, e mais não digo:  
 O Gótico estudo nunca ouvidos  
 Nos tempos, em que tanto florescia  
 Hum laras maior, que o seo nome,  
 Hum Cupido, hum Fray Paulo de São Mauro,  
 Que sempre chorava os Frades Prentos.  
 Historias naturais, Torronias,  
 Chymicas, Anatomia, e outros nomes  
 Difficis de rater, são as sciencias,  
 Que visava trazar os Estrangeiros.  
 Ha coiza mais cruel, mais de humana,  
 Mais contraria á larão, que os os Medicos  
 Hum cada vez humano praticando,  
 Hum corpo, em que habita o Espirito Santo?  
 Nunca tal praticaste, o grande Lopez,  
 Quando pello Natal em hum carneiro  
 Obofo, o coração, as tripas todas  
 A teos habia disingulos mostravas.  
 Quem pode sem desprezo os hum tanto,  
 D'immensos estudantes rodeado,  
 Pellos campos vagar, ali colthando  
 Humma ervinha, humma flor, hum gafanhoto,  
 Acolá com hum furil ferindo as pedras?  
 Pixamos pois hum dia, o sabio gente,  
 Estes prestigios, que no tem cogado,  
 Conhamos, como d'antes, estas coizas  
 Em seo antigo ser: como bon filhos  
 Reserbamos a nona protectora:  
 O que foi sempre seo em par governo.  
 Qual saruante oxama, qu'em tumulto  
 Segue a varreda, que segue a mestra,  
Anim

## Canto 3.

Amim do Frades todos, e dos Poveas  
 Saquis a turba o explanado voto:

Algun d'outas talvez quira se oppor-se;  
 Mas de hum Collega refutar os ditos  
 Da honra do Collegio ha muitos cabo.  
 A pveaõ principal tinha votado,  
 Faltava a outra, que em depprovo ha tida,  
 Lentas de capa, e espada são chamados,  
 Que aos Collegios não tem acesso algum,  
 Nam recotam da Igreja os doces fructos:  
 Cello mammo theor votavaõ muitos,  
 Mas chegando a Tynso, homem singelo,  
 Que seu dia consume sobre os livros,  
 Contemplando a profunda natureza,  
 Os longos comprimentos proem de parte,  
 Com um vor resolute anim começa:

Não ha a gloria van de distinguir-me,  
 Que me obriga a encontrar a tanto votos,  
 Que por serem conformes, talvez sejaõ  
 Ao parecer de muitos verdadeiros.  
 A gloria do meu Rey, o amor da patria  
 São dois fortes motivos, que me impellam  
 A dizer francamente o que penso.  
 Trarei sabios illustres á memoria  
 Aquella tempo, em que contentos vistes  
 Entrar nesta Cidade triunfante  
 Ao grande, invicto, e immortal Carvalho,  
 Os vossos deos Rey representando,  
 Daquelle sabio Rey, cujo retrato  
 Inda agora me anima, e me dá forças,  
 Para que em seu favor, em sua gloria

Pavia.

## Estupidar

Desamando o meo sangue, exalta a vida;  
 Virtos ao grao Marquar, qual sol brilhante  
 Da escura noite dissipando as trevas,  
 A froixa Estupidar lancar ao longo,  
 Exigir a sciencia novo throno  
 Em sabios estatutos attribado.

Das vossas mesmas bocas retumbavao  
 Cantigas de louvor nestes parados,  
 O triunfo cantastes na proconca  
 Do zeloso Ministro repetido:

Que differente linguaagem hoje esoute!  
 Como ha pomival que sem pejo, ou honra  
 O contrario digais do que dizastes?

As sublimas sciencias da natureza  
 Como podais tratar com tal desprezo!

O tu sombra immortal, o grao Ministro,  
 Da face do tao Deus, onde vapouras,  
 (A cabeca abanou, das tres veidas  
 Quevindo esta blasfemia obem Portugal.)

Tem hum instante apparecer agora  
 Aqui nesta aversibla, e dentas bocas,  
 Que em tao nome entoavao tantos hymnos  
 Ao heroico triumpho da sciencia,

Blasphemias ouirais; mas ah! nao venhas,  
 Nem permitthas os laos que tanto saibas!

Que a dor atua, que a afflictão nao foira  
 Vaz sem fructo as vigiliãs, os trabalhos  
 Que por solo da patria padrestas!

Vaz sobre tudo ingrato, e falsario,  
 Que, affectando apparencias de alegria,  
 No fundo do seo peito idolatravao

A mollo



Canto 3.<sup>o</sup>

A molto Estupidez como humna Peora:  
 Se o memo, que antes eras, hoje fones,  
 Quirara, o Cãij da Patria, que tivaressem  
 Com a tua presenca validade  
 As minhas vozes, o meo tallo ardente.  
 Ainda reinará, com magoa o digo,  
 Na nova Academia e na Tyranna,  
 Era van Divindade; mas protanto  
 Que nem hoje o aprovo, e que inimigo  
 Ha-de em mim encontrar, em quanto osãgas  
 Seos circulos फिरer neste meo corpo.  
 Se algum de vós illustres companheiros  
 Commigo pensa, sem temor exponha  
 A parar da torrente os seos discursos;  
 As almas varonia nunca temerão,  
 Ainda á vista dos maiores perigos,  
 Pella gloria da patria, e da verdade  
 Expor a vida, derramar seo sangue.  
 Ao direr destas vozes se arrastarão  
 De lagrimas seos olhos, e as palavras  
 Ia pãras theficãrao na garganta.  
 Os homens grandes, os varones proclavos  
 Tambem sabem chorar, quando a ternura,  
 Obem da humanidade os estimula.  
 Nos animos Traderscos, e nos Bãcas  
 Contra Tyrsoo hum tal rancor fervia,  
 Que vivo o tragariao, se a presenca  
 Do serio Crisidante o permittisse;  
 Disparcando possem com vizo, e mofo  
 A disonante fãlle recobariao;  
 Acabou-se a funcao, e timorato

Nãõ

## Estupidar.

Não duvida o leitor o que se fez.  
 Era já noite, e nos Collegios ambos  
 Exquiridos manjares preparavaõ  
 Dos rubicundos, e nutridos Pezcas;  
 Nos conventos porqm coira mais grama,  
 Em que o dente atolavaõ, preparavaõ;  
 Famoras portas da vitalla terra  
 Sobre as braras xiavaõ nos arçotes,  
 Pirum anado, e tremendo quarto  
 Do bom carneiro de mil modos feito,  
 Muito vinho, prurimento, e vaõ as manas,  
 Com que os seus repetitorios se adubavaõ,  
 Em quanto os outros com prarar e comiaõ,  
 Lá seuda da Pora grandes copos  
 Do bom vinho enaugavaõ. Comativo  
 O timido leitor exirupuloso  
 Cansia as sallas todas, atta chega  
 O Patricio a saber se inda não cõa  
 Sua Excellencia, que ja eraõ horas,  
 Responde-lhe que não, que estava afflicto,  
 E os motivos-lhe conta consultando-o:  
 He bom caro Senhor, Vossa Excellencia  
 O que deve fazer ainda duvida,  
 Depois de ser de hum voto tanta gente,  
 Tam sabie, tam distincta? Pouco importa  
 O que dir mais deuria d'esses homens,  
 Que apenas são por lentes conhecidos.  
 Coma Vossa Excellencia alguma coira,  
 Purma, que tudo em par ha-de fazer-se;

Anim

Anim o consolou o bom Mordomo,  
Sua Excellencia mais deranquistado ficou,  
Hum pouco comoo, e noraõ brando lizo  
Vai alieiro buscar aseo uidade.

As Turias, que em Coimbra ja se achavaõ,  
Sua no Claustro geral tinhaõ estado  
Do famoso Prado pondo na lingua  
Palavras, que aseo caro mais fariaõ,  
Ao sombrio logar, onde de canca  
O languido Marfao, ligadas voaõ;  
Nunca ali penetrou a luz da Aurora,  
Em pessoa repouso dormia tudo,  
Somente os frescos zefiros brincando  
Com suave surrro as folhas movem,  
Murmura ao longo cristallina fonte  
Escabroras podrinhas voltando,  
Sobre vicosa selva recortado  
Entre ruias papoilas, verdes mirtos,  
Nada pergunta o Paõ do que se passa.  
Entraõ de pressa no suturno bosque,  
Ja quasi dormitando as flores cothem,  
Que a molle cabocira the formavaõ,  
Do sonifero ar as se retiraõ,  
Eda improviso ao bello quarto chegaõ,  
Aonde ainda perplexo o Peridante  
Com os othos no tecto vigiava.  
Mal das flores se espalha o grato cheiro,  
Proccija, estendendo os braço, adormaca:  
O Fanatismo entaõ tomando a forma  
De hum pequeno rapaz gordo, e risonho,

Cujos

## Estupidos

Cujos hombros adornaõ duas aras,  
 Junto ao leito voltaja em outros giros,  
 Com doces palavras anim falla:

Não te anestes homam vangrando,  
 Eu não sou coira má, que te aparea,  
 Tuas altas virtudes me encaminhaõ  
 Para duvida vam a por te fora,  
 Aos leitos, e Deutores, e Estudantes  
 Ordena que a manham da tarde saiaõ  
 A receber em prartito pomproo  
 A nobre Estupidos: fary-ty as honras,  
 Que thy saõ por direito bem devidas.

Com mais se não cancoe o Tanatimo;  
 Foi saber com anua raõ duvida,  
 Nem Minerva subtil, e poderosa  
 Aqui ja thy faria a maior guerra,  
 Como rebelde, e refractaria  
 Deixou por humra vez os Portuguezes  
 Com anua ignorancia, e puzinhos  
 Documentos abraçados, nisto acorda  
 O devoto leitor, e ainda imagina  
 Que hum Divino clavaõ no quarto brilha,  
 Pa carne salta, e a toda apressa manda  
 Que vamba o secretario, e os Escreventes,  
 Hum comprido Edital se lava logo,  
 Que as ordens da virãõ contenha todas  
 Beller memmas palavras, com que ouvira.  
 O devoto secretario, que em Alcairo  
 Alcau ja vara branca, o subscrypi  
 Põem no fim do papel, ao Presidente  
 Foi extenso se amina em lettra grande.

Alcau

## Canto 4.

29

Apenas o edital se põem na porta  
 Da grande sala, que para os actos serve,  
 Entra o corpo, que forma a Academia,  
 Hum novo rebôlico, hum elvoroço  
 Geralmente se move, não se fiaõ  
 Não se, dos que referem a noticia,  
 Desejão com seus olhos ver a nova,  
 Que tam doce algria lhes motiva:  
 Deixão os estudantes nos bisharros  
 Et partida no meio, e perturbados  
 Das capas lanceão mão, e se sacodem,  
 Mas o dono da cara, que o barato  
 Não dá por bem parado, clama, e grita:  
 Carosirinhos pagar, nada m'importa  
 Que venha a Estupida, ou que não venha:  
 Dão-lhe dois encontros em, por terra o lanceo,  
 Igual primeiro pallas suas correm,  
 Dentro no seta he ponto extariados,  
 No kipto, no marimba, e mais na banca,  
 Os dados com as cartas doitão fora.  
 Ja mais os obrigou a tanto exequo  
 Nem do lugubres sino o toque infaurto,  
 Que os chama ás aulas, nem tão pouco a ama  
 Com a nojanta eca ao lume porta,  
 Era quejando a tardança, e quem lhe cura,  
 Nem ainda a vernal, e immunda mona,  
 Que fretada se espera a certas horas:  
 Tal a caga paixão, o vil apogo,  
 Que estas mirros monos tem aos vilios, Esta

## Entupidar

Esta gente revoltosa, o mal criada,  
 Tão soberba, e viciosa, que entre tantos  
 Apenas se acharão ao muito dous,  
 Suo o nome de estudantes bem mereçãõ.  
 At lev o edital chegou a montes,  
 E batendo nas palmas, bravo, bravo,  
 Oh, que farias agora não termos,  
 Viva a Entupidar, dizem saltando.  
 Nos Collegios, conventos, e nas casas,  
 Os doutores, Frades, e Estudantes  
 Disputas sobre o caso, e mil castellos  
 A cerca do futuro levantando,  
 Melhorar de fortuna todos cuidão.  
 Nantas gratas idéias se reverão,  
 Attha que orino a grandes vozes brada  
 Sua ventura todos, que hã chegada a hora,  
 Em que o novo edital cumprir se deve:  
 Promptamente concorram, e marchando  
 Ao rouco som de inquratos instrumentos,  
 Vão a Deora esperar além da ponte.  
 Inda bem ao convento Franciscano  
 O portito não chega, eis de repente  
 Humo nuvem brilhante vem ao longo  
 De luzentes estrelas ornada,  
 No meio hum throno ricamente feito,  
 At mollo Entupidar sentada nolla,  
 Entre tanto apparato ella disfarça  
 A sua horrenda, natural figura.  
 Na tudo trace das astutas Furias,  
 Mansos ventos curvados enca minhão  
 A majestosa pompa: em terra posto  
 Os soberbos josthos, com as palmas

Cava

Para o Ceo levantadas, se admirão  
 De vós baixas com tanta majestade  
 A Deosa tutelar dasua Athanas.  
 Branda mente ordoando a nuvem para  
 Abonda o Ceito, e os Santos chefes  
 Com o queixo cahido prostração  
 São grande maravilha nunca vista,  
 Tendo recato no sumptuoso pallio,  
 Com que a Deosa recebem reverentias.  
 Coiza mais espantosa, de improvira  
 O caminho, que trouxe, a nuvem segue.  
 A froixa Divindade por tres vãos,  
 Com alegre semblante, a todo lance  
 Humã benção Papal, como a bons filhos.  
 Os Donatos repicão á contenda,  
 Os descaneão mosos do Convento,  
 Epollas frequerias os garotos.  
 Ninguém se qntando com tamanha bulha,  
 Os janellas acoda, acoda ás ruas  
 De toda a qualidade immenso povo  
 Entra tanto com passo vagaroso  
 Duas compridas alas se encaminhaõ  
 Ao antigo Mosteiro, que diructaõ  
 Os conversandos Curios, satisfeitos  
 De hospedar esta noite a protectora  
 Deusa santa Cara. A portaria  
 Com allegres fortins he recebida:  
 De noite em toda a parte as luminarias  
 Fargem amulacão á luz do dia.  
 Em função de barriga, e de badalo  
 Fargem os Frades consistir a festa,

Mas

Mas o pio Victor, que obediante  
 Ao milagreiro sonho se derreja,  
 De novo ordena, que se apromptem todos,  
 Que na manha seguinte bem montados  
 Vão conderir á Academia  
 A Logia Estupidos Sua Senhora,  
 A virala tambem os oradores,  
 Que havião celebrar tam grande festa.  
 O valido Mordomo, que algum dia  
 De moxila exerceo o nobre emprego,  
 Toma arso cargo o preparar as bestas.  
 Ainda dezancaava a roixa e turva  
 Nos braços da Amphitrite, os vis lacaio  
 As portas dos Portões de quedação  
 A fortes golpes de cathão trancando,  
 Abrem arso para os froixos olhos  
 Estas almas ditosas, e engolfadas  
 Em mil sonhos, e folizes sonhos,  
 Mas não vendo luir o sol nas frentes,  
 Querem<sup>4</sup> de novo agarathar<sup>3</sup> os olhos:  
 De balde o querem, que os valentes monos  
 Cada vez as pancadas mais duplicaõ.  
 Tal ha, que a mil diabolos amecommenda  
 Os lacaio, e a quem thos manda á porta,  
 Por ver o seo dezaneco interrompido  
 O seo sono de doras boas horas.  
 Mas em fim o motivo he forte, e justo,  
 E para apparecer á Divindade  
 He preciso o cavallo bem composto,  
 A batina enovada, e lta limpa,  
 Coira, em que dependam longo tempo.  
Cada



Canto 4.<sup>o</sup>

33

Cada qual accado o mais que pode  
 Vai buscar ao Vitor, e em companhia  
 De humra rica berlinda a seir tirada,  
 No patas de Samsão de se ajuntão todos,  
 Os sobarbo capellos ali tomão,  
 Brancos, verdes, vermelhos, e amarellos,  
 Azul ferrado, ou claro, o marino as borlas,  
 Por humildade os bradas se barrata.  
 Em duas grandes alas repartidos  
 Os barriguedos, e os malthos e Monjes  
 De companhia saudores esta grata,  
 Edollos sempre amada Cadrosira,  
 Presentes a mão todos lhe baixão,  
 La todos vai lançando a santa benção:  
 Oroga em fim o Corio, elle prostrado,  
 O Peora, animo lhe dir, ampara, e colla  
 A estes filhos, que te adorão tanto:  
 Por ti deuto socorro he que gozamos,  
 Esta forte saúde, esta alegria,  
 Divino tamo por tua alta bondade,  
 Teria para nós ditosa sorte  
 Se fizesse aqui tua morada;  
 Mas ja que somos nisto desgraçados,  
 Benigno influxo sobre nós derrama,  
 A nona gratidão sera constante.

Abraça-o terramente a Divindade,  
 Diz-lhe que se consola, que ella sempre  
 Nos seus olhos traria a tão bons filhos.  
 A nobre comitiva dos Poutores  
 Entra os braços a toma, a qual primeiro,  
 Equari ao collo na berlinda a malthem.

Logo

Logo montados pelas ruas tornão,  
 Sua de mais pouco são sempre assentadas,  
 Hum de encarnado vão todos cobertos,  
 Altivos, soberbos, com sigio assentado  
 Sua não ha no universo outras figuras  
 De mais conta implacação, de mais respeito,  
 O vermello durantes as bestas são  
 De compridas qualdrapas, outros picão  
 Ofogoso cavallo, quando parão  
 Esta porta de tal, ou tal senhora,  
 De preto muito vão, por que os frades  
 Tostam ao mesmo tempo muitas cores,  
 Branco com preto azul ou encarnado.

Sota o grão Fidalgo de la Mancha,  
 Tamoro Dom Quixote, esta aventura  
 A os seus andantes dias encontrarem,  
 A sem par Dulcinéa quanto de estas  
 A vender vasallagem mandarias,  
 Tu, que não perdoaste aos pobres Padres  
 Conduindo a cavallo por ser longe  
 Entre archotes, e volas hum de fante,  
 Que o firotes voas de susto, e modo  
 Fecho campos, e montes, que farias  
 A esta encarnada de Doulores?  
 Por gente feiticeira, e ondiabrada,  
 Por mãos encantadoras e torias,  
 Como tais ofaros de loanantes,  
 Do olmo de Mambriño as influencias,  
 O perro de Samrao experimentação.  
 Mura renova no teu vato ofogo,

Que fuzeste ardar na sabia manta,  
 Não dego da Desprezavel, d'aquelle activo  
 E discreto Diniz na Hijropaida,  
 De nova, em quanto acabo, que a proquica  
 Da molle Estupidez me acometta:

Ja comeco a sentir os seus influxos;  
 Mas ah! que hum entro de repente agita  
 A minha fantasia, eu vejo, eu vejo  
 Da nona Academia do grande pateo  
 Chegar contentes a numerosa tropa,  
 Em triumpho he levada a Deusa Augusta  
 A hum throno, o magistoro throno:

Gemem de baixo dalle afarralhados  
 A sciencia, a razao, o deus bairro.

Coem-se em cego os amittentes todos,  
 Levanta-se o Portuguez, e da joesthor  
 A Deusa pade huma comprida venia:

Em barbaro latim comeca ufano  
 A fazer friamente hum elogio  
 A sua protectora, e nella mostra  
 O quanto he indigente que nas aulas,  
 Em Portuguez se falla, profanando  
 A sacra Theologia, e as mais sciencias,  
 Que em forma syllogistica se davam  
 Os argumentos por, sem syllogismo  
 Não sabe como pona haver verdade,  
 Não mais de hora, e em fim conclue  
 Animando aqua sejam sempre firmes  
 Não se, que devam a tao alta Deusa.  
 Levanta-se depois o grao Cadroo,

Que

## Estupidos

Sua da Prima a cada vez em bojo occupa,  
 Com a boca estendida, a mão no peito  
 Fronte - se em terra, asua vana pade.  
 A' molle Estupidos, que muito folga  
 Da voz hum filho seu com tal presença:  
 Tão chriso de si mesmo, tam inchado  
 Principia a falar com voz de estalo,  
 E' com a esquerda acciona, e com a direita,  
 Sua estenda os mais das vozes sobre o peito:  
 Sua em mostrar a grã genealogia  
 Da nobre Paora, aquem boevar partendo,  
 Far depois elogios nunca ouvidos  
 Ao direito Romano, e no samata  
 Concorde em tudo o mais com osco collega.  
 Vem depois o leito, jura por todos  
 Submissa obediencia, a lealdade,  
 Da molle Estupidos posm na cabeça  
 Humo importante coroa, cravada  
 De finissimas pedras do oriente,  
 As mãos lhe beija logo reverente,  
 E manda atodos que outro tanto fação.  
 Os oradores vem, offerece hum d'elles  
 A diserta Oracão da sapigncia,  
 Que foi causa de ser tão cedo tanta:  
 Outro o mesmo far de sua analira  
 Do parte septemestris, coira prima.  
 Hum bando de Filologos rancoros  
 Depois acode, hum d'elles assim fala,  
 Carque que Pororra se apellida:  
 Sobrana Senhora, avona, plantas  
 Tendes vendida por vontade, e gosto

Apor=

A poscaõ principal do verso latino.  
 As portas das sciencias nõs guardamos,  
 Por que sendo as palavras distinctivo,  
 Que dos brutos separa a especie humana,  
 Eu creio que se nellaõ deve o homem  
 Da vida dispendar os certos dias,  
 A mocidade pois anim lavamos  
 Nesta bella sciencia industriada,  
 Quando a mesma palavra se repete  
 Ou duas, ou tres vezes se ensinamos  
 O nome, que isto tem, quantas apostrofes  
 Pode o exercicio lavar sem ser notado.  
 Nestas coizas, e noutras semelhantes  
 De sorte os engolfamos, que se esquece  
 Fica o gosto, se o tom, as sans sciencias,  
 Que se vem de cancar o espirito humano.  
 Oh! bom fisco, insisti nessa sistema,  
 Que por ser verdadeiro mais me agrada,  
 Abracando-o se dir a Divindade.  
 Sem a tras hum versao muito acaado,  
 Hum livro trar na maõ meu doiradinho:  
 O Poeta singular, a quem respeito,  
 Esquecido da minha Fidalquia  
 Este Poema fir, que Joannocida  
 Por nome tem, humilde vo-lo-offresco,  
 Dignai-vos aceitar a minha offerta.  
 O meo Morgado, quanto sou contente  
 Da tua offerta, vo-lo-har com o tempo,  
 Aqui ao pi de mim quero te annatar,  
 Para mostrar o quanto te quero.

Annat=

Anonta-o junto asi a Pirindade.  
 Por estudantes vem a turba immensa,  
 Hum the offerece humna flor, hum bisco  
 Da historia natural suado fructos,  
 Outro vem todo afflictio mil quixeuinas  
 Formando contra hum tal, que the usurpára  
 Aglora de farro ja solta maquinas,  
 Que subiraõ ao ar com bom succo.  
 Fiffos armado, thes replica a Deora,  
 Era vomo cuidado my consola,  
 Era discolo de ajuntar coirinha  
 Tão lindas, tão bonitas bem reversio  
 Humna alma, como a vona, tão sensivel.  
 Erroquei nãq estudo, eu vos prometto  
 A minha proteccõ em toda a vida;  
 Ao quixero animo dir, sinto deoqras  
 Que tenhas qna cura de tristura;  
 Mas ofta hum bom remedio, outras de novo  
 Fara, que la irsi mesmo qm passa  
 Anistiv a farro justica inteira.  
 Os Doutores vao logo por seo turno  
 Vanalagom sandar, qvao parando,  
 A molle Estupidar brinca qntretanto  
 Com os lindo ansis do bom Morgado,  
 Que afflictio nãq quixera ter tal honra,  
 Quixando que ali se descobriq  
 Que cabello nãq he, mas que the cobra  
 A lunda calva cabollera,  
 Por que em me nos nãq para ser bonito,

Canto 4.<sup>o</sup>

39

Do que Didalgo ser, e ser do que.  
Se quem se finalmente os lentes todos,  
Que são de que momentos resbidos,  
Mas chega de o Trigo, fica a Dora  
Anonbrada de que tal catadura,  
Não menor carregada que ad que hum toiro,  
Que sopra, e para a terra lancea,  
Quando para investir se queira irado.  
Com innuma alegria em acabada  
A geral confusão de vanalagem,  
E em par gozai, a Dora assim profere,  
Da minha protecção, do meu amparo,  
Eu gostora em lance a minha bancao,  
Continuai, como sois, os bons filhos,  
Que eu amamma, que hoje sou, hei de ser  
sempre.

Fim.

*[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]*